

Mennið samstarvið við japanar!

TAÐ er ikki lukkuligt tekur tú svartkjaftin upp á tungu her á landi. Hann verður sum oftast tengdur saman við teir nútímans og dýru verksmiðju-trolarunum vit bygdu í Noregi til hesa nýggja vinnuna og har teir flestu nú er famir av landinum.

SPELL var tað, at tað ikki eydnaðist við hesum skipum og kunnu vit sjálvandi tjakast til dómaðag um, hvør hevði skyldina og hví gekk, sum tað gjørdi. Men tað kann ikki loysa seg. Annað enn tað at vit læra av mistøkunum.

HETTA landsstýrið og serstakliga sitandi lögmaður hevur fingið av at vita frá m.a. fyrrverandi fiskasølustjóranum fyrst hesar fløgur, sum hann tó eisini sjálvur var við til at fígga sum nevndarformaður í Sjóvinnubankanum. Spurningurin er nú um ikki júst okkara lögmaður í veruleikanum hevur verið ein av teimum monnum her á landi, sum meira enn nakar vinnulívsmaður og politikari hevur víst á ótróttu møguleikarnar í svartkjaftinum.

VIT hava her ein ómetaliga stóran stovn, sum stóran part av árinum er á føroyskum øki. At vit sjálvir ikki hava megnað at fáa stórvegis burtur úr hesum fiskinum er so eitt, men annað er, at vit hava kunnað brúkt hann sum bytisfisk við eitt nú russar og norðmenn og aðrar tjóðir við og fyrri hann fingið túsundtals tons av dýrum fiski á

fjarleiðum. Í so máta hevur svartkjafturin havt ómetaliga stóran týðning fyrri okkum. Ja nógv størri enn tey flestu hava givið sær fær um. Men spurningurin er um vit ikki áttu at givið júst hesum fiskaslági enn størri ans og lurta meira eftir eitt nú lögmanni, formanninum í Fiskimannafelagnum og øðrum við, sum hava roynt at skunda undir eina svartkjaftavinnu her á landi.

NÚ sær tað so ikki mætari út enn, at tað verða fremmandir, sum koma okkum til hjálpar í so máta. Japanar hava leingi havt ynski um at reka royndarveiðu eftir svartkjafti undir Føroyum. Hetta søktu teir longu um loyvi til, tá Pauli Ellefsen varð lögmaður minnst vit rætt. Og varð tað sýtt teimum. Men økta sambandið við Japan hevur tó fingið menn at innsiggja, at tað hevði kunnað gagnað okkum sjálvum, lótu vit japanar við teirra framkomnu fiskivinnutøkni inn á svartkjaftaleiðirnar. Hesar royndir byrjaðu undir sitandi landsstýrið og vísa úrslitini nú, at her liggja stórir møguleikar í einum samarbeiði við japanar.

Í blaðnum í dag hava vit eina sera áhugaverða samrøðu og grein, sum snýr seg júst um royndarúrslitini hjá japanarum, sum hava fiskað svartkjaft undir Føroyum. Og tey eru einki minni enn kollveltandi. Royndirnar vísa, at svartkjafturin er sera væl eignaður til surimi, eina vøru, sum hevur stóran týðning fyrri japanar. So mikið góður er svartkjafturin sum rávøra til hesa framleiðsluna, at japanar hava roknað út, at føroysk skip, sum kunnu avreiða til eitt ella fleiri japansk móðurskip, sum fiska

við Føroyar, kunnu fáa millum 4 og 5 kr. fyrri kilo. Skipini kunnu taka ímóti rættiliga stórum nøgdum.

HETTA mugu sigast at vera góð tíðindi fyrri okkara annars svanga fiskiflota. Og ikki minst fyrri okkara niðurfiskaðu botnfiskastovnar. Vit kunnu nevniliga ímynda okkum, at fleiri av partrolarunum, sum í dag troyta upastovnin, kunnu fiska svartkjaft. Hetta vil tá siga, at trýstið á upsan minkar. Vansin við hesum er so tann, at minni av fiski kemur til virkini á landi. Her mugu so fyrimunir og vansar vígast upp móti hvørjum øðrum. At vit kunnu fiska svartkjaft og avreiða hann til japansk móðurskip á fiskileiðini fyrri góðan pris kann berat mest sum ein glottur í hesum annars dørpu tíðum.

VIT hava her í blaðnum oftani vist á týðningin at økja samstarvið við japanar. Vónandi er hetta bert byrjanin. Hóast talan er um tvey heilt ymsk fólk og ymskar tjóðir, so er eingin ivi um, at føroyingar kunnu fáa stórt gagn av einum øktum samarbeiði við Japan. Her verður bæði hugsað um at fáa tøkni frá teimum bæði á fiski- og framleiðsluáttum og at kunna læra av teirra royndum. Eisini er vert at hugsa um, at teir eru vanir at fiska kring allan heimin serstakliga á djúpum vatni. Hóast vit liggja sera væl fyrri í so máta við stórum økjum bæði innanfyri markid og útanfyri, har djúpa vatnið er so at siga ótrótt, so hava vit sjálvir ikki megnað at troyta hesi fiskasløg. Nú vit eru noyddir til tess er rætt at fáa í lag samarbeiði við teir, sum eru kønir á økinum.

Í greinini í blaðnum í dag verður tá eisini víst á, at japanar í royndarfiskiskapi sínum í altjóða sjógv á Dohrbankanum hava rakt við nógvan svartkalva á heilt djúpum vatni. Føroysk skip hava eina kvotu her, men hava ongantíð fiskað so djúpt sum japanar. So her hava vit eisini eitt ítøkiligt dømi um, hvussu vit kunnu fáa gagn av samarbeiði við framkomnu fiskivinnutjóðina Japan.

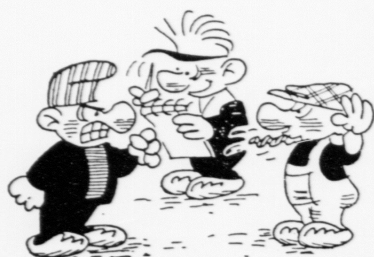
TAÐ verður so nógv tosað um tørvin á kapitali. Tá vit nú vita, hvussu stóran týðning tað hevur fyrri japanar at kunna fiska eitt nú svartkjaft og annars at kunna fáa fisk aðrastaðni eiga vit at umhuga møguleika at økja samstarvið við japanar á øðrum økjum eisini. Eitt nú at fáa teir at gera fløgur í Føroyum. Hetta má vera ein uppgáva hjá landsstýrinum og vónandi fer okkurt at henda á hesum økinum. Nettup í hesum tíðum, har vit ikki rættiliga vita, hvussu vit skulu fóta okkum, tá tað snýr seg um tilnýti okkara við EF, áttu vit sum eina nýggja og spennandi rók at fingið samstarv við Japan og ikki minst japanska marknaðin.

VÓNANDI spyrst okkurt burtur úr hesum samarbeiðinum við Japan. Tað kundi eisini hent, at vit sum fólk kundu fingið nýggjan innblástur við at fingið eitt størri samstarv í lag. Her verður ikki minst hugsað um, hvussu vit bera okkum at mótvegis umhvørvinum og tilfeinginum. Har hava vit nógv at læra av øðrum, hóast tað var gamalt her á landi at duga sær hóg og liva í samljóði við náttúruna og umhvørvið og ikki oyða tað.

MEST FYRI PENGARNAR...

Haldið Tíðindablaðið SOSIALIN og fáid bestu & feskastu tíðindini

HEILAR 5 FERÐIR UM VIKUNA
fyrri bert HELVTAR BLAÐSØLUPRÍS



Altíð okkurt spennandi at lesa í Sosialinum

Gerid tað av í DAG.
Sendið lepan ella ringið
tlf. **11820** og fáid
blaðið **BEINANVEGIN**.

Haldarar, ið hava goldið,
men ikki rættstundis
(28. des.), kunnu vátta tað
fyrri okkum, sum so síggja til,
at teir fáa øll bløðini.



JA! Eg gerist haldari av Tíðindabl.
Sosialinum og fáid blaðið
5 ferðir um vikuna
fyrri 225 kr. lársfjórðingin (haldarar í Føroyum)
fyrri 260 kr. (haldarar í Skandinavia)

Navn: _____

Bústaður: _____

Bygd / býur: _____

Kannað postverkinum

Okeypis
Sosialurin
rindar
postgjaldið

64

**Tíðindablaðið
Sosialurin,
Postboks 76,
FR-110
Tórshavn**